modee
smart lighting

Modee Smart Lighting LED Downlight Round 4W 3CCT Manual Switch + Dimmable

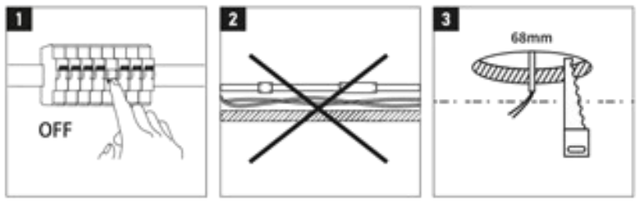
1 pc/box

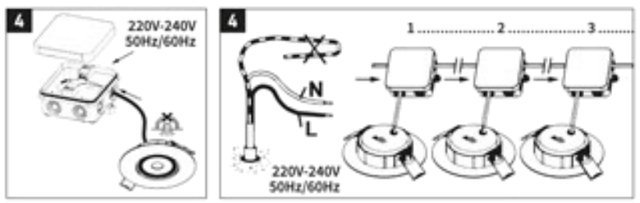
2 YEARS WARRANTY

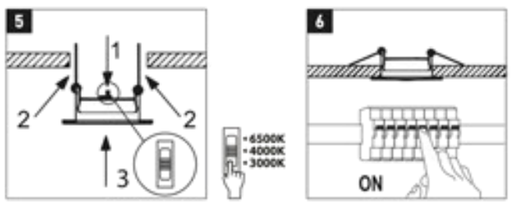
IP44

CONTACT US
Smoking Acc. International Kft.
H-4028 Debrecen, Kassai út 131/b.
info@smokingacc.hu









(EN) Modee Smart Lighting LED Downlight Round 4W 3CCT Manual Switch + Dimmable

WARNING!
Read the instructions carefully and keep them for future reference! Installation and removal should be done by a qualified person and only if the product has cooled down! During operation, lamp parts and illuminants can reach more than 60°C temperature. Do not touch it during operation! The light source of this luminaire is not replaceable. When the light source reaches its end of life, the entire luminaire must be replaced. Do not install the light on damp or conductive surfaces. Do not cover the product! Do not use the product if it is damaged! Do not use as emergency light. Ne colour and intensity of the LED light may change after a certain period of time or upon using different types of drivers. The product is designed for indoor household use only. The power supply must be within the rated voltage. The external flexible cable or cord of this luminaire cannot be replaced: if the cord is damaged, the luminaire shall be destroyed. The protection class "IP44" only applies to the visual area of the lamp when installed in suspended ceiling. The protection class "IP20" applies to the concealed area of the lamp when installed. To comply with the IP protection class rating, the light may only be mounted on flat surface. Do not look directly into the light source!

The product is dimmable. It works with a wall dimmer.
This product contains a light source of energy efficiency class "E", based on the EU regulation 2019/2015.
Maximum ambient temperature (ta): +40°C

MAINTENANCE
Do not use chemical cleaners on the product! Use only dry cloth for cleaning!
Children are not allowed to clean the product!

3CCT MANUAL SWITCH
The color temperature can be changed with a switch on the back of the product. You can choose from 3000K, 4000K or 6500K.

TILTABLE
The product is tiltable in 25 degrees.

WHAT DOES THE BOX CONTAIN?
• 1x LED downlight
• 1x user manual

INSTALLATION
1. Power off before installation!
2. Check the surface where the product will be installed. Make sure no gas, water pipes or electricity wires are drilled through or damaged during installation.
3. Cut the surface on the ceiling in diameter of 68mm.
4. Connect the wires:
• L (Live) - Brown wire • N (Null) - Blue wire
You can also connect two or more pieces of this exact product type.
5. You can change the desired color temperature now with the manual switch. Install the product to the ceiling with the panel clamps.
6. You can turn on the electricity.

WARRANTY AND REPAIR
Keep the purchase bill for 2 years of warranty! Show the purchase bill to the maintenance staff! We do not offer free guarantee :
1. Wrong voltage usage and incorrect installation.
2. Self repair or modify.
3. Incorrect accessories usage.
4. Transportation or other accident damage.

(HU) Modee Smart Lighting LED Mélysugárzó Kerek 4W 3CCT manuális kapcsolóval + dimmelhető

FIGYELMEZTETÉS!
Figyelmesen olvassa át az utasításokat és tartsa meg az útmutatót! A termék felszerelését és eltávolítását szakember végezze és csak akkor, ha a termék lehűlt. Működés közben a lámpa részei elérhetik a 60°C hőmérsékletet. Ne érintse meg a terméket működés közben! A termék fényforrása nem cserélhető. Ha a fényforrás élettartama elgélhez ért az egész terméket cserélni kell. Ne szerelje fel a terméket nedves vagy áramvezető felületre. Ne takarja le a terméket! Ne használja a terméket, ha az sérült! Ne használja vészfényként! A fény színe és intenzitása változhat bizonyos idő után vagy ha másfajta drivert használ. A termék kizárólag beltéri háztartási használatra lett tervezve. A tápegységnek a névleges feszültségen belül kell lennie. A lámpatest külső hajlékony kábele vagy vezetéke nem cserélhető: ha a vezeték megsérül, a lámpatestet meg kell semmisíteni. Az "IP44" besorolás a lámpa látható részére utal álmennyezetbe való beépítést követően. Az "IP20" besorolás a lámpa beépítés területére vonatkozik. Ahhoz, hogy az IP védelmi besorolás érvényesüljön, a lámpát csak sima felületre építse be! Ne nézzen közvetlenül a fényforrásba!

A termék dimmelhető. Fali dimmerrel szabályozható a fényerőssége.
A termék "E" energiahatékonysági fényforrást tartalmaz a 2019/2015 Európai Rendelet alapján.
Maximum környezeti hőmérséklet (ta): +40°C

KARBANTARTÁS
Ne használjon vegyi tisztítószereket a terméken! Csak száraz ruhát használjon a tisztításhoz! Gyermekek nem tisztíthatják a terméket!

3CCT MANUÁLIS KAPCSOLÓ
A színhőmérséklet a termék hátoldalán található manuális kapcsoló segítségével változtatható. Választhat 3000K, 4000K és 6500K színhőmérsékletekből.

DÖNTHETŐ
A termék 25 fokban dönthető.

MIT TARTALMAZ A DOBOZ?
• 1x LED mélysugárzó
• 1x használati útmutató

BEÉPÍTÉS
1. Kapcsolja le az áramot a beépítés megkezdése előtt!
2. Ellenőrizze a felületet, ahová a terméket be akarja építeni. Bizonyosodjon meg arról, hogy a beépítés során gáz-, vízcső vagy elektromos vezeték nem lesz átfúrva és nem sérül meg.
3. Az álmennyezet felületén egy 68mm átmérőjű kört vágjon.
4. Kösse össze a vezetékeket:
• L (Live) - Barna vezeték • N (Null) - Kék vezeték
Kettő, vagy annál több terméket is összekötheti ugyanebből a terméktípusból.
5. Most megváltoztathatja a kívánt színhőmérsékletet a termék hátoldalán. Építse be a terméket a panelkapcsokkal.
6. Felkapcsolhatja az áramot.

GARANCIA ÉS JAVÍTÁS
Tartsa meg a vásárlásról szóló számlát a 2 évre szóló garanciáért! Mutassa meg a számlát a szakszervíz munkatársainak!
Nem vállalunk ingyenes garanciát:
1. Rossz feszültség használata és helytelen felszerelés esetén.
2. Magánjellegű javítás vagy módosítás esetén.
3. Rossz eszközök használata esetén.
4. Szállítás vagy önhibából létrejött sérülés esetén.

(BG) Modee Smart Lighting LED Луничт осветител Кръгъл 4W 3CCT с ръчен превключвател + димиращ

ВНИМАНИЕ!
Внимателно прочетете инструкциите и запазете ръководството! Монтажът и демонтажът на продукта трябва да се извършват от специалист и само когато продуктът е изстинал. По време на работа частите на лампата могат да достигнат температура до 60°C. Не докосвайте продукта, докато работите! Светодиодният източник на продукта не може да се сменя. Когато източникът на светлина достигне края на своя живот, целият продукт трябва да бъде заменен. Не монтирайте продукта върху влажна или проводима повърхност. Не покривайте продукта! Не използвайте продукта, ако е повреден! Не използвайте като аварийно осветление! Цветът и интензитетът на светлината могат да се променят след известно време или при използване на различен драйвер. Продуктът е предназначен само за вътрешна домашна употреба. Захранването трябва да бъде в рамките на номиналното напрежение. Външният гъвкав кабел или проводник на осветителното тяло не може да бъде заменен: ако кабелът е повреден, осветителното тяло трябва да се изхвърли. Класът „IP44" се отнася до видимата част на лампата след монтаж в окачен таван. Класът „IP20" се отнася до зоната на монтаж. За да бъде ефективна IP защитата, монтирайте лампата само върху гладка повърхност! Не гледайте директно в светлинния източник!

Продуктът е димируем. Светлината може да се регулира чрез стенен димер.
Продуктът съдържа светлинен източник с енергиен клас „E" съгласно Европейския регламент 2019/2015.
Максимална околна температура (ta): +40°C

ПОДДРЪЖКА
Не използвайте химически почистващи препарати! Почиствайте само със суха кърпа! Деца не трябва да почистват продукта!

3CCT РЪЧЕН ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ
Цветната температура може да се променя с ръчния превключвател, намиращ се на задната страна на продукта. Може да избирате между 3000K, 4000K и 6500K.

НАКЛОНЯЕМА
Продуктът може да се накланя на 25 градуса.

КАКВО СЕ СЪДЪРЖА В КУТИЯТА?
• 1x LED луничт осветител
• 1x упътване за употреба

МОНТАЖ
1. Изключете електрическото тяло преди започване на монтажа!
2. Проверете повърхността, на която ще монтирате продукта. Уверете се, че по време на монтажа няма да бъдат пробити газови, водопроводни или електрически линии.
3. Изрежете отвор с диаметър 68 mm в окачения таван.
4. Свържете кабелите:
• L (Faza) - кафяв кабел • N (Nula) – син кабел
Може да свържете две или повече устройства от този тип.
5. Настройте желаната цветна температура от задната страна на продукта. Монтирайте продукта със скобите.
6. Включете електрическото тяло.

ГАРАНЦИЯ И РЕМОНТ
Запазете касовата бележка за 2-годишната гаранция!
Покажете бележката на оторизиран сервиз!
Не се предоставя безплатна гаранция при:
1. Използване на неправилно напрежение или грешен монтаж.
2. Самостоятелни ремонти или модификации.
3. Използване на неподходящи инструменти.
4. Повреди при транспортиране или по вина на потребителя.

(CNR) Modee Smart Lighting LED Dubinski reflektor Okrugli 4W 3CCT sa ručnim prekidačem + može se prigušiti

UPOZORENJE!
Pažljivo pročitajte uputstva i sačuvajte priručnik! Instalaciju i uklanjanje proizvoda treba da obavlja stručnjak i samo kada se proizvod ohladi. Tokom rada djelovi lampe mogu dostići temperaturu do 60°C. Ne dodirujte proizvod dok radi! Izvor svjetlosti proizvoda nije zamjenjiv. Kada izvor svjetlosti dode do kraja svog vijeka trajanja, cijeli proizvod mora biti zamijenjen. Ne montirajte proizvod na vlažnu ili provodnu površinu. Ne prekrivajte proizvod! Ne koristite proizvod ako je oštećen! Ne koristite ga kao hitno svjetlo! Boja i intenzitet svjetlosti mogu se promijeniti u određenom vremenu ili ako se koristi drugačiji drajver. Proizvod je dizajniran isključivo za unutrašnju kućnu upotrebu. Napajanje mora biti u okviru nominalnog napona. Spoljašnji fleksibilni kabl ili žica svjetiljke ne mogu se zamijeniti: ako se ošteti, svjetiljka mora biti uništena. Oznaka „IP44" odnosi se na vidljivi dio lampe nakon ugradnje u spušteni plafon. Oznaka „IP20" odnosi se na zonu ugradnje. Da bi IP zaštita bila efektivna, montirajte lampu samo na ravnu površinu! Ne gledajte direktno u izvor svjetlosti!

Proizvod se može prigušiti. Začina svjetlosti može se regulisati zidnim prigušivačem.
Proizvod sadrži izvor svjetlosti energetske klase „E" prema Evropskoj uredbi 2019/2015.
Maksimalna radna temperatura okoline (ta): +40°C

ODRŽAVANJE
Ne koristite hemijska sredstva za čišćenje! Čistite samo suvom krpom! Djeca ne smiju čistiti proizvod!

3CCT RUČNI PREKIDAČ
Temperatura boje se može mijenjati pomoću ručnog prekidača na zadnjoj strani proizvoda. Možete birati između 3000K, 4000K i 6500K.

NAGIB
Proizvod se može nagnuti pod uglom od 25 stepeni.

ŠTA SADRŽI KUTIJA?
• 1x LED dubinski reflektor
• 1x uputstvo za upotrebu

UGRADNJA
1. Isključite struju prije početka ugradnje!
2. Provjerite površinu na koju želite ugraditi proizvod. Uvjerite se da prilikom ugradnje neće biti oštećene gasne, vodovodne ili električne linije.
3. Na spuštenom plafonu izrežite otvor prečnika 68 mm.
4. Povežite žice:
• L (Faza) – Smeđa • N (Nula) – Plava
Možete povezati dva ili više proizvoda istog tipa.
5. Podesite željenu temperaturu boje na zadnjoj strani proizvoda. Ugradite proizvod pomoću stezaljki.
6. Uključite struju.

GARANCIJA I POPRAVKA
Sačuvajte račun radi 2-godišnje garancije!
Pokažite račun ovlašćenom servisu!
Besplatna garancija se ne odnosi na:
1. Nepravilno napajanje i pogrešnu instalaciju.
2. Samostalne popravke ili izmjene.
3. Korišćenje neodgovarajućih alata.
4. Oštećenja tokom transporta ili krivicom korisnika.

(CS) Modee Smart Lighting LED Bodové svítidlo Kulaté 4W 3CCT s manuálním přepínačem + stmívatelné

UPOZORNĚNÍ!
Pečlivě si přečtěte pokyny a uschovejte si návod! Instalaci a demontáž výrobku musí provádět odborník a pouze tehdy, když je výrobek vychladlý. Během provozu mohou části lampy dosáhnout teploty až 60°C. Nedotýkejte se výrobku během provozu! Světelný zdroj není vyměnitelný. Po skončení životnosti světelného zdroje je třeba vyměnit celý výrobek. Neinstalujte výrobek na vlhké nebo vodivé povrchy. Nezakrývejte výrobek! Nepoužívejte, pokud je poškozený! Nepoužívejte jako nouzové osvětlení! Barva a intenzita světla se mohou časem měnit nebo při použití jiného driveru. Výrobek je určen výhradně pro vnitřní domácí použití. Napájení musí být v rámci jmenovitého napětí. Vnější ohebný kabel nebo vodič svítidla nelze vyměnit: pokud je poškozen, svítidlo musí být zlikvidováno. Označení „IP44" se vztahuje na viditelnou část lampy po instalaci do podhledu. Označení „IP20" se vztahuje na oblast montáže. Aby byla zachována IP ochrana, instalujte svítidlo pouze na rovný povrch! Nedívejte se přímo do světelného zdroje!

Výrobek je stmívatelný. Jas lze regulovat pomocí nástěnného stmívače.
Výrobek obsahuje světelný zdroj s energetickou třídou „E" podle evropského nařízení 2019/2015.
Maximální okolní teplota (ta): +40°C

ÚDRŽBA
Nepoužívejte chemické čisticí prostředky! Čistěte pouze suchým hadříkem! Děti nesmí výrobek čistit!

3CCT MANUÁLNÍ PŘEPÍNAČ
Barevnou teplotu lze měnit pomocí manuálního přepínače na zadní straně výrobku. Lze volit mezi 3000K, 4000K a 6500K.

NAKLÁPĚCÍ
Výrobek lze naklopit o 25 stupňů.

OBSAH BALENÍ
• 1x LED bodové svítidlo
• 1x návod k použití

INSTALACE
1. Před zahájením instalace vypněte elektřinu!
2. Zkontrolujte povrch, na který budete výrobek instalovat. Ujistěte se, že během instalace nepoškodíte plynové, vodovodní nebo elektrické vedení.
3. Vyřízněte otvor o průměru 68 mm v podhledu.
4. Připojte vodiče:
• L (Fáze) – Hnědý vodič • N (Nulový) – Modrý vodič
Můžete propojit dva nebo více výrobků stejného typu.
5. Nastavte požadovanou barevnou teplotu na zadní straně výrobku. Nainstalujte pomocí svorek.
6. Zapněte elektřinu.

ZÁRUKA A OPRAVA
Uschovejte účtenku pro 2letou záruku!
Předložte účtenku autorizovanému servisu!
Bezplatná záruka se nevztahuje na:
1. Nesprávné napětí a špatnou instalaci.
2. Opravy nebo úpravy provedené uživatelem.
3. Použití nevhodných nástrojů.
4. Poškození při přepravě nebo vlastní vinou uživatele.

(DA Modee Smart Lighting LED Spot Rund 4W 3CCT med manuel kontakt + dæmpbar

ADVARSEL!
Læs instruktionerne omhyggeligt og gem vejledningen! Produktet skal installeres og afmonteres af en fagperson og kun, når produktet er afkølet. Under drift kan lampens dele nå en temperatur på op til 60°C. Rør ikke ved produktet, mens det er i drift! Lyskilden i produktet kan ikke udskiftes. Når lyskildens levetid er udtømt, skal hele produktet udskiftes. Monter ikke produktet på fugtige eller ledende overflader. Dæk ikke produktet til! Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget! Brug det ikke som nødlys! Lysets farve og intensitet kan ændre sig over tid eller ved brug af en anden driver. Produktet er kun beregnet til indendørs brug i private hjem. Strømforsyningen skal være inden for den nominelle spænding. Den yder fleksible ledning eller kabel på lampen kan ikke udskiftes: hvis ledningen beskadiges, skal lampen bortskaffes. "IP44"-klassificeringen gælder for lampens synlige del efter montering i loft. "IP20"-klassificeringen gælder for monteringsområdet. For at opretholde IP-beskyttelsen skal lampen kun installeres på en plan overflader! Kig ikke direkte ind i lyskilden!

Produktet er dæmpbart. Lysstyrken kan justeres med en vægdæmper.
Produktet indeholder en lyskilde i energiklasse "E" i henhold til EU-forordning 2019/2015.
Maksimal omgivelsestemperatur (ta): +40°C

VEDLIGEHOLDELSE
Brug ikke kemiske rengøringsmidler! Rengør kun med en tør klud! Børn må ikke rengøre produktet!

3CCT MANUEL KONTAKT
Farvetemperaturen kan ændres ved hjælp af den manuelle kontakt på bagsiden af produktet. Du kan vælge mellem 3000K, 4000K og 6500K.

KAN VIPPES
Produktet kan vippes op til 25 grader.

HVA INDEHOLDER ÆSKEN?
• 1x LED spot
• 1x brugsanvisning

INSTALLATION
1. Sluk strømmen, før du påbegynder installationen!
2. Kontroller overfladen, hvor produktet skal installeres. Sørg for, at der ikke bores i gas-, vand- eller elledninger.
3. Skær et hul på 68 mm i loftet.
4. Tilslut ledningerne:
• L (Fase) – Brun • N (Nul) – Blå
Du kan forbinde to eller flere produkter af denne type.
5. Indstil den ønskede farvetemperatur på bagsiden af produktet. Monter med fjederklemmerne.
6. Tænd for strømmen.

GARANTI OG REPARATION
Gem kassebeviset for 2 års garanti!
Vis kvitteringen til autoriseret servicemedarbejder!
Gratis garanti gælder ikke ved:
1. Forkert spænding eller forkert installation.
2. Egenhændige reparationer eller ændringer.
3. Brug af forkerte værktøjer.
4. Skader under transport eller forårsaget af brugerens fejl.

(DE) Modee Smart Lighting LED Einbaustrahler Rund 4W 3CCT mit manuellem Schalter + dimmbar

WARNUNG
Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie das Handbuch auf! Die Installation und Demontage des Produkts darf nur von einem Fachmann und nur im abgekühlten Zustand durchgeführt werden. Während des Betriebs können Teile der Lampe eine Temperatur von bis zu 60°C erreichen. Berühren Sie das Produkt während des Betriebs nicht! Die Lichtquelle des Produkts ist nicht austauschbar. Wenn die Lebensdauer der Lichtquelle endet, muss das gesamte Produkt ersetzt werden. Installieren Sie das Produkt nicht auf feuchten oder leitfähigen Oberflächen. Decken Sie das Produkt nicht ab! Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist! Verwenden Sie es nicht als Notbeleuchtung! Die Farbe und Intensität des Lichts kann sich im Laufe der Zeit oder bei Verwendung eines anderen Treibers ändern. Das Produkt ist ausschließlich für den Gebrauch im Innenbereich vorgesehen. Die Stromversorgung muss innerhalb der Nennspannung liegen. Das äußere flexible Kabel oder die Leitung der Leuchte kann nicht ersetzt werden: wenn das Kabel beschädigt ist, muss die Leuchte entsorgt werden. Die Schutzart „IP44" bezieht sich auf den sichtbaren Teil der Lampe nach dem Einbau in eine abgehängte Decke. Die Schutzart „IP20" bezieht sich auf den Einbaubereich. Um die IP-Schutzklasse zu gewährleisten, montieren Sie die Leuchte nur auf einer glatten Oberfläche! Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle!

Das Produkt ist dimmbar. Die Helligkeit kann mit einem Wanddimmer gesteuert werden.
Das Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieklasse „E" gemäß der europäischen Verordnung 2019/2015.
Maximale Umgebungstemperatur (ta): +40°C

WARTUNG
Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel! Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen Tuch! Kinder dürfen das Produkt nicht reinigen!

3CCT MANUELLER SCHALTER
Die Farbtemperatur kann über den manuellen Schalter auf der Rückseite des Produkts geändert werden. Sie können zwischen 3000K, 4000K und 6500K wählen.

SCHWENKBAR
Das Produkt kann um 25 Grad geneigt werden.

LIEFERUMFANG
• 1x LED Einbaustrahler
• 1x Bedienungsanleitung

INSTALLATION
1. Schalten Sie den Strom vor Beginn der Installation aus!
2. Überprüfen Sie die Oberfläche, auf der Sie das Produkt installieren möchten. Stellen Sie sicher, dass keine Gas-, Wasser- oder Stromleitungen beschädigt werden.
3. Schneiden Sie eine Öffnung mit einem Durchmesser von 68 mm in die Decke.
4. Schließen Sie die Kabel:
• L (Phase) – Braun • N (Neutral) – Blau
Sie können zwei oder mehr Produkte desselben Typs verbinden.
5. Stellen Sie die gewünschte Farbtemperatur auf der Rückseite des Produkts ein. Installieren Sie das Produkt mit den Federclips.
6. Schalten Sie den Strom wieder ein.

GARANTIE UND REPARATUR
Bewahren Sie den Kaufbeleg für die 2-jährige Garantie auf!
Zeigen Sie den Beleg dem autorisierten Kundendienst!
Keine kostenlose Garantie bei:
1. Falscher Spannung oder fehlerhafter Installation.
2. Eigenmächtigen Reparaturen oder Änderungen.
3. Verwendung ungeeigneter Werkzeuge.
4. Schäden beim Transport oder durch eigenes Verschulden.

(EL) Modee Smart Lighting LED Σποτ Στρογγυλό 4W 3CCT με χειροκίνητο διακόπτη + ρυθμιζόμενη φωτεινότητα

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες και κρατήστε το εγχειρίδιο! Η εγκατάσταση και η αφαίρεση του προϊόντος πρέπει να γίνεται από εξειδικευμένο άτομο και μόνο όταν το προϊόν έχει κρυώσει. Κατά τη λειτουργία, τα μέρη του φωτιστικού μπορούν να φτάσουν θερμοκρασία έως 60°C. Μην αγγίζετε το προϊόν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας! Η πηγή φωτός του προϊόντος δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Όταν η διάρκεια ζωής της πηγής φωτός φτάσει στο τέλος της, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το προϊόν. Μην εγκαθιστάτε το προϊόν σε υγρές ή συνήγυιες επιφάνειες. Μην καλύπτετε το προϊόν! Μην το χρησιμοποιείτε αν είναι κατεστραμμένο! Μην το χρησιμοποιείτε ως φωτισμό έκτακτης ανάγκης! Το χρώμα και η ένταση του φωτός μπορεί να αλλάξουν με την πάροδο του χρόνου ή εάν χρησιμοποιηθεί διαφορετικός οδηγός. Το προϊόν προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση σε εσωτερικούς χώρους. Η τροφοδοσία πρέπει να βρίσκεται εντός της ονομαστικής τάσης. Το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο ή σύρμα του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί: αν το καλώδιο υποστεί ζημιά, το φωτιστικό πρέπει να απορριφθεί. Η κατηγορία προστασίας "IP44" αναφέρεται στο ορατό μέρος του φωτιστικού μετά την εγκατάσταση σε ψευδοροφή. Η κατηγορία "IP20" αφορά την περιοχή εγκατάστασης. Για να τηρείται η προστασία IP, εγκαταστήστε το φωτιστικό μόνο σε επίπεδη επιφάνεια! Μην κοιτάτε απευθείας την πηγή φωτός!

Το προϊόν είναι ρυθμιζόμενο. Η φωτεινότητα μπορεί να ρυθμιστεί με διακόπτη τοίχου.
Το προϊόν περιέχει πηγή φωτός κατηγορίας ενέργειας "E" σύμφωνα με τον Ευρωπαϊκό Κανονισμό 2019/2015.
Μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (ta): +40°C

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ
Μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά! Καθαρίστε μόνο με στεγνό πανί! Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να καθαρίζουν το προϊόν!

3CCT ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΟΣ ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ
Η θερμοκρασία χρώματος μπορεί να αλλάξει με τον μεταγωγέα διακόπτη στο πίσω μέρος του προϊόντος. Επιλέξτε μεταξύ 3000K, 4000K και 6500K.

ΚΙΝΗΤΟ
Το προϊόν μπορεί να γείρει έως 25 μοίρες.

ΤΙ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ ΤΟ ΚΟΥΤΙ;
• 1x LED spot
• 1x εγχειρίδιο χρήσης

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ
1. Απενεργοποιήστε το ρεύμα πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση!
2. Ελέγξτε την επιφάνεια όπου θα εγκατασταθεί το προϊόν. Βεβαιωθείτε ότι δεν θα τρυπηθούν αγωγοί αερίου, νερού ή ηλεκτρικά καλώδια.
3. Κόψτε μια οπή διαμέτρου 68 mm στην ψευδοροφή.
4. Συνδέστε τα καλώδια:
• L (Φάση) – Καφέ • N (Ουδέτερο) – Μπλε
Μπορείτε να συνδέσετε δύο ή περισσότερα προϊόντα του ίδιου τύπου.
5. Ρυθμίστε τη θερμοκρασία χρώματος στο πίσω μέρος του προϊόντος. Εγκαταστήστε το με τα ελατήρια συγκράτησης.
6. Ενεργοποιήστε το ρεύμα.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΣΚΕΥΗ
Κρατήστε την απόδειξη αγοράς για την 2ετή εγγύηση!
Δείξτε την απόδειξη στο εξουσιοδοτημένο σέρβις!
Η δωρεάν εγγύηση δεν ισχύει σε περίπτωση:
1. Λανθασμένης τάσης ή λανθασμένης εγκατάστασης.
2. Αυθαίρετης επισκευής ή τροποποίησης.
3. Χρήσης ακατάλληλων εργαλείων.
4. Ζημιάς κατά τη μεταφορά ή από υπαιτιότητα του χρήστη.

(ES) Modee Smart Lighting LED Foco empotrable Redondo 4W 3CCT con interruptor manual + regulable

¡ADVERTENCIA!
Lea atentamente las instrucciones y conserve este manual. La instalación y desinstalación del producto debe realizarla un profesional y solo cuando el producto se haya enfriado. Durante el funcionamiento, las partes de la lámpara pueden alcanzar temperaturas de hasta 60°C. No toque el producto mientras esté encendido! La fuente de luz del producto no es reemplazable. Cuando la fuente de luz llegue al final de su vida útil, el producto completo debe sustituirse. No instale el producto sobre superficies húmedas o conductoras. ¡No cubra el producto! No lo use si está dañado. ¡No lo use como luz de emergencia! El color y la intensidad de la luz pueden cambiar con el tiempo o si se utiliza un controlador diferente. El producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico en interiores. La fuente de alimentación debe encontrarse dentro del rango de voltaje nominal. El cable o conductor flexible exterior no es reemplazable: si el cable se daña, la lámpara debe desecharse. La clasificación "IP44" se refiere a la parte visible de la lámpara después de su instalación en un falso techo. La clasificación "IP20" se aplica al área de instalación. Para mantener la protección IP, instale la lámpara solo sobre una superficie lisa. ¡No mire directamente a la fuente de luz!

El producto es regulable. La intensidad de la luz puede ajustarse con un regulador de pared.
El producto contiene una fuente de luz con clasificación energética "E", conforme al Reglamento Europeo 2019/2015.
Temperatura ambiente máxima (ta): +40°C

MANTENIMIENTO
No utilice productos químicos para limpiar. Limpie únicamente con un paño seco. ¡Los niños no deben limpiar el producto!

INTERRUPTOR MANUAL 3CCT
La temperatura del color puede cambiarse mediante el interruptor manual ubicado en la parte posterior del producto. Puede elegir entre 3000K, 4000K y 6500K.

AJUSTABLE
El producto puede inclinarse hasta 25 grados.

¿QUÉ INCLUYE LA CAJA?
• 1x Foco LED empotrable
• 1x Manual de instrucciones

INSTALACIÓN
1. Desconecte la corriente antes de iniciar la instalación.
2. Compruebe la superficie donde se va a instalar el producto. Asegúrese de no perforar tuberías de gas, agua o cables eléctricos.
3. Corte un orificio de 68 mm de diámetro en el falso techo.
4. Conecte los cables:
• L (Fase) – Marrón • N (Neutro) – Azul
Puede conectar dos o más productos del mismo tipo.
5. Ajuste la temperatura de color deseada en la parte posterior del producto. Instale el producto con las pinzas.
6. Vuelva a conectar la corriente.

GARANTÍA Y REPARACIÓN
Conserve el recibo de compra para la garantía de 2 años.
Preséntelo al servicio técnico autorizado.
No se aplicará garantía gratuita en los siguientes casos:
1. Uso de voltaje incorrecto o instalación inapropiada.
2. Reparaciones o modificaciones no autorizadas.
3. Uso de herramientas inadecuadas.
4. Daños por transporte o causados por el usuario.

(ET) Modee Smart Lighting LED Süvisvalguti Ümmargune 4W 3CCT käsitsi lülitiga + dimmerdatav

HOIATUS!
Lugege juhiseid hoolikalt ja säilitage see juhend! Toote paigaldust ja eemaldamist peab tegema spetsialist ning ainult siis, kui toode on jahtunud. Töö ajal võivad lambi osad kuumeneda kuni 60°C-ni. Ärge puudutage toodet töö ajal! Toote valgusallikas ei ole vahetatav. Kui valgusallikas on oma eluea lõpus, tuleb kogu toode välja vahetada. Ärge paigaldage toodet niiskele või juhtivale pinnale. Ärge katke toodet kinni! Ärge kasutage toodet, kui see on kahjustatud! Ärge kasutage hädavalgustusena! Valguse värvus ja intensiivsus võivad aja jooksul muutuda või kui kasutatakse teistsugust draiverit. Toode on mõeldud ainult siseruumides koduseks kasutamiseks. Toiteallikas peab jääma nimipingete vahemikku. Lampi välist painduvat juhet ei saa vahetada: kui juhe on kahjustatud, tuleb lamp utiliseerida. „IP44" klassifikatsioon kehtib lambi nähtavuse osa kohta pärast ripplaele paigaldamist. „IP20" klassifikatsioon kehtib paigaldusala kohta. IP-kaitse tagamiseks paigaldage lamp ainult siledale pinnale! Ärge vaadake otse valgusallikasse!

Toode on dimmerdatav. Valgustugevust saab reguleerida seinadimmeri abil.
Toode sisaldab energiaklassi "E" valgusallikat vastavalt Euroopa määrusele 2019/2015.
Maksimaalne ümbritsev temperatuur (ta): +40°C

HOOLDUS
Ärge kasutage keemilisi puhastusvahendeid! Puhastage ainult kuiva lapiga! Lapsed ei tohi toodet puhastada!

3CCT KÄSILULITI
Värvustemperatuuri saab muuta toote tagakõjel oleva käsitsi lüliti abil. Valige 3000K, 4000K või 6500K.

KALLUTATAV
Toodet saab kallutada kuni 25 kraadi.

KARBI SISU
• 1x LED süvisvalgusti
• 1x kasutusjuhend

PAIGALDUS
1. Lülitage enne paigaldamist vool välja!
2. Kontrollige pinda, kuhu soovite toote paigaldada. Veenduge, et paigaldamise ajal ei kahjustataks gaasi-, vee- ega elektritorustikku.
3. Lõigake ripplaekke 68 mm läbimõõduga ava.
4. Ühendage juhtmed:
• L (Faas) – Pruun • N (Null) – Sinine
Saate ühendada kaks või enam sama tüüpi toodet.
5. Määrake soovitud värvustemperatuur toote tagakõjel. Paigaldage toode klambrite abil.
6. Lülitage vool sisse.

GARANTII JA REMONT
Säilitage ostutšekk 2-aastase garantii jaoks!
Esitage see volitatud hooldusteeninduslesse!
Tasuta garantiid ei kohaldata järgmistel juhtudel:
1. Vale pinge või ebakorrektne paigaldus.
2. Isiseseev remont või muudatused.
3. Sobimatute tööriistade kasutamine.
4. Kahjustused transpordi ajal või kasutaja süül.

(FI) Modee Smart Lighting LED Alasvalo Pyöreä 4W 3CCT manuaalisella kytkimellä + himmennettävä

VAROITUS!
Lue ohjeet huolellisesti ja säilytä käyttöopas! Tuotteen asennuksen ja irrotuksen saa suorittaa vain ammattilainen ja vasta, kun tuote on jäähtynyt. Käytön aikana lampun osat voivat kuumentua jopa 60°C:een. Älä koske tuotteeseen käytön aikana! Tuotteen valonlähde ei ole vaihdettavissa. Kun valonlähteen käyttöikä päättyy, koko tuote on vaihdettava. Älä asenna tuotetta kostealle tai johtavalle pinnalle. Älä peitä tuotetta! Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut! Älä käytä hätävalaistuksena! Valon väri ja kirkkaus voivat muuttua ajan myötä tai jos käytetään erilaista ohjainta. Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön kotitalouksissa. Virtalähteen tulee olla nimellisjännitealueella. Lampun ulkoista joustavaa kaapelia tai johtoa ei voi vaihtaa: jos se vahingoittuu, valaisin on hävitettävä. "IP44"-luokitus koskee lampun näkyvää osaa alakattoon asennuksen jälkeen. "IP20"-luokitus koskee asennusaluetta. IP-suojauksen säilyttämiseksi asenna valaisin vain tasaiselle pinnalle! Älä katso suoraan valonlähteeseen!

Tuote on himmennettävä. Valon voimakkuutta voi säätää seinähimmentimellä.
Tuote sisältää energialuokan "E" valonlähteen EU-asetuksen 2019/2015 mukaisesti.
Suurin ympäristön lämpötila (ta): +40°C

HUOLTO
Älä käytä kemiallisia puhdistusaineita! Puhdista vain kuivalla liinalla! Lapset eivät saa puhdistaa tuotetta!

3CCT MANUAALINEN KYTKIN
Värilämpötilaa voi muuttaa tuotteen takana olevalla manuaalisella kytkimellä. Valitse 3000K, 4000K tai 6500K.

KALLISTETTAVA
Tuotetta voi kallistaa 25 astetta.

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ
• 1x LED alasvalo
• 1x käyttöohje

ASENNUS
1. Katkaise virta ennen asennuksen aloittamista!
2. Tarkista pinta, jolle tuote asennetaan. Varmista, ettei kaasu-, vesi- tai sähköjohtoja vaurioidu.
3. Leikkaa 68 mm halkaisijaltaan oleva reikä alakattoon.
4. Kytke johdot:
• L (Vaihe) – Ruskea • N (Nolla) – Sininen
Voit kytkeä kaksi tai useampia samanlaisia tuotteita.
5. Aseta haluttu värilämpötila tuotteen takana. Asenna valaisin kiinnikkeillä.
6. Kytke virta päälle.

TAKUU JA KORJAUS
Säilytä ostokuitti 2 vuoden takuuta varten!
Näytä kuitti valtuutetulle huoltoliikkeelle!
Ilmainen takuu ei myönnetä seuraavissa tapauksissa:
1. Väärä jännite tai virheellinen asennus.
2. Itsenäiset korjaukset tai muutokset.
3. Väärien työkalujen käyttö.
4. Vauriot kuljetuksen aikana tai käyttäjän virheestä johtuvat vahingot.

(FR) Modee Smart Lighting LED Spot Encastré Rond 4W 3CCT avec interrupteur manuel + dimmable

AVERTISSEMENT !
Lisez attentivement les instructions et conservez ce manuel ! L'installation et le démontage du produit doivent être effectués par un professionnel et uniquement lorsque le produit a refroidi. Pendant le fonctionnement, les différentes parties de la lampe peuvent atteindre une température de 60°C. Ne touchez pas le produit lorsqu'il est allumé ! La source lumineuse du produit n'

3. Uso di strumenti inadeguati.
4. Danni durante il trasporto o causati dall'utente.

(LT) Modee Smart Lighting LED įleidžiamas šviestuvas Apvalus 4W 3CCT su rankiniu jungikliu + reguliuojamas

ĮSPĖJIMAS!
Atidžiai perskaitykite instrukcijas ir išsaugokite vadovą! Produkto montavimą ir nuėmimą turi atlikti specialistas ir tik tada, kai produktas yra atvėsęs. Eksploatacijos metu šviestuvo dalys gali įkaisti iki 60°C. Neleiskite produkto jam velkiant! Produkto šviesos šaltinis nėra keičiamas. Pasibaigus šviesos šaltinio tarnavimo laikui, reikia pakeisti visą gaminį. Nemontuokite produkto ant dregnų ar laidžių paviršių. Neuždenkite produkto! Nenaudokite, jei produktas yra pažeistas! Nenaudokite kaip avarinio apšvietimo! Šviesos spalva ir intensyvumas gali keistis laikui bėgant arba naudojant kitokį valdiklį. Produktas skirtas tik buitinio vidaus naudojimo reikmėms. Maitinimo šaltinis turi būti nominalios įtampos ribose. Lankstus išorinis kabelis negali būti keičiamas: jei kabelis pažeistas, šviestuvas turi būti utilizuotas. „IP44" klasifikacija taikoma matomai šviestuvo daliai po įrengimo ir pakabinamas lubas. „IP20" klasifikacija taikoma montavimo sričiai. Kad IP apsauga galiotų, šviestuvą montuokite tik ant lygaus paviršiaus! Nešturkite tiesiai į šviesos šaltinį!

Produktas reguliuojamas. Šviesos intensyvumą galima keisti sieniniu reguliatoriumi.
Produktas turi „E" energijos klasės šviesos šaltinį pagal Europos reglamentą 2019/2015.
Didžiausia aplinkos temperatūra (ta): +40°C

ĮSPĖJIMAS
Nenaudokite cheminių valiklių! Valykite tik sausu skudurėliu! Vaikai neturi valyti produkto!

3CCT RANKINIS JUNGTUKAS
Spalvos temperatūrą galima keisti rankiniu jungikliu, esančiu produkto gale. Galima pasirinkti 3000K, 4000K arba 6500K.

ĮRENGIMAS
Produktą galima pakreipti iki 25 laipsnių.

KAS YRA PAKUOTĖJE?
• 1x LED įleidžiamas šviestuvas
• 1x naudojimo instrukcija

MONTAVIMAS
1. Prieš pradėdami montavimą, išjunkite elektrą!
2. Patikrinkite paviršių, ant kurio bus montuojamas produktas, įsitikinkite, kad montuojant nebus pažeisti dujų, vandens ar elektros laidai.
3. Išskirpkite 68 mm skersmens angą pakabinamose lubose.
4. Prijunkite laidus:
• L (Fazė) – Rudas • N (Nulis) – Mėlynas
Galite sujungti du ar daugiau tokio tipo produktų.
5. Nustatykite norimą spalvos temperatūrą produkto gale. Montuokite gaminį su laikikliais.
6. Įjunkite elektrą.

GARANTIJA IR REMONTAS
Išsaugokite pirkimo kvitą 2 metų garantijai!
Patelkite kvitą autorizuotam servisui!
Nemokama garantija netaikoma, jei:
1. Naudota neteisinga įtampa arba neteisingas montavimas.
2. Buvo atliktas savarankiškas remontas ar modifikacijos.
3. Naudoti netinkami jrankiai.
4. Produktas sugadintas transportavimo metu arba dėl vartotojo kaltės.

(LV) Modee Smart Lighting LED lebūvējamais gaismeklis Apaļš 4W 3CCT ar manuālo slēdzi + regulējams

BRĪDINĀJUMS!
Rūpīgi izlasiet instrukcijas un saglabājiet šo rokasgrāmatu! Produkta uzstādīšanu un noņemšanu drīkst veikt tikai speciālists un tikai tad, kad produkts ir atdzisis. Darbības laikā lampas daļas var sasilt līdz 60°C. Nepieskarieties produktam, kamēr tas darbojas! Produkta gaismas avotu nevar nomainīt. Kad gaismas avots kalpošanas laiks beidzas, visu produktu ir jānomaina. Neuzstādiet produktu uz mitrām vai vadošām virsmām. Nesedziet produktu! Nelietojiet, ja tas ir bojāts! Nelietojiet kā avārijas apgaismojumu! Gaismas krāsa un intensitāte var mainīties laika gaitā vai izmantojot citu draiveri. Produkts paredzēts tikai lietošanai telpās mājsaimnieciskā. Barošanas sprieguma jābūt nominālā diapazonā. Ārējo elastīgo kabeli vai vadu nevar nomainīt: ja vads ir bojāts, gaismeklis ir jāiznīcina. "IP44" klase attiecas uz redzamo lampas daļu pēc uzstādīšanas piekaramajos griestos. "IP20" klase attiecas uz uzstādīšanas zonu. Lai saglabātu IP aizsardzību, uzstādiet lampu tikai uz gludas virsmas! Neskatieties tiešā gaismas avotā!

Produkts ir regulējams. Gaismas intensitāti var mainīt ar sienas dimmeri.
Produkts satur "E" energoefektivitātes klases gaismas avotu saskaņā ar Eiropas regulu 2019/2015.
Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (ta): +40°C

APKOPE
Nelietojiet ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus! Tīriet tikai ar sausu drānu! Bērni nedrīkst tīrīt produktu!

3CCT MANUĀLAIS SLĒDZIS
Krāsas temperatūru var mainīt, izmantojot manuālo slēdzi, kas atrodas produkta aizmugurē. Varat izvēlēties starp 3000K, 4000K un 6500K.

IEKĻAUŠANA
1. Pirms uzstādīšanas izslēdziet elektrību!
2. Pārbaudiet virsmu, kurā uzstādīsiet produktu. Pārliecinieties, ka netiks sabojāti gāzes, ūdens vai elektrības vadi.
3. Izgrieziet 68 mm diametra atveri piekaramajos griestos.
4. Savienojiet vadus:
• L (Fāze) – Brūns • N (Nulle) – Zils
Var savienot divus vai vairāk produktus no šī paša tipa.
5. Iestatiet vēlamo krāsas temperatūru produkta aizmugurē. Uzstādiet produktu ar stiprinājumiem.
6. Ieslēdziet elektrību.

GARANTIJA UN REMONTS
Saglabājiet pirkuma čeku 2 gadu garantijai!
Uzsāciet garantijas remontu pie pilnvarota servisa!
Bez maksas garantija neattiecas, ja:
1. Lietota nepareiza sprieguma vai velkta nepareiza uzstādīšana.
2. Veiktas patstāvīgas remontdarbu vai izmaiņas.
3. Lietoti nepiemēroti instrumenti.
4. Produkts bojāts transportēšanas laikā vai lietotāja vainas dēļ.

(NL) Modee Smart Lighting LED inbouwspot Rond 4W 3CCT met handmatige schakelaar + dimbaar

WAARSCHUWING!
Lees de instructies zorgvuldig en bewaar deze handleiding! De installatie en verwijdering van het product moeten worden uitgevoerd door een vakman en alleen wanneer het product is afgekoeld. Tijdens gebruik kunnen delen van de lamp een temperatuur van 60°C bereiken. Raak het product niet aan terwijl het in werking is! De lichtbron van het product is niet vervangbaar. Wanneer de levensduur van de lichtbron is verstreken, moet het gehele product worden vervangen. Installeer het product niet op vochtige of geleidende oppervlakken. Bedek het product niet! Gebruik het product niet als het beschadigd is! Gebruik het niet als noodverlichting! De kleur en intensiteit van het licht kunnen na verloop van tijd veranderen of bij gebruik van een andere driver. Het product is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik binnenshuis. De voeding moet binnen de nominale spanning liggen. De flexibele kabel of draad van de lamp kan niet worden vervangen: als deze beschadigd raakt, moet de lamp worden weggegooid. De classificatie "IP44" verwijst naar het zichtbare deel van de lamp na installatie in een verlaagd plafond. De classificatie "IP20" geldt voor het installatiegebied. Om de IP-bescherming te behouden, installeer de lamp alleen op een vlak oppervlak! Kijk niet rechtstreeks in de lichtbron!

Het product is dimbaar. De lichtsterkte kan worden aangepast met een wandschakelaar.
Het product bevat een lichtbron met energieklasse "E" volgens de Europese verordening 2019/2015.
Maximale omgevingstemperatuur (ta): +40°C

ONDERHOUD
Gebruik geen chemische reinigingsmiddelen! Reinig alleen met een droge doek! Kinderen mogen het product niet schoonmaken!

3CCT HANDMATIGE SCHAKELAAR
De kleurtemperatuur kan worden gewijzigd met de handmatige schakelaar aan de achterkant van het product. U kunt kiezen tussen 3000K, 4000K en 6500K.

KANTELBAAR
Het product kan tot 25 graden worden gekanteld.

INHOUD VAN DE VERPAKKING
• 1x LED inbouwspot
• 1x Gebruiksaanwijzing

INSTALLATIE
1. Schakel de stroom uit voordat u begint met de installatie!
2. Controleer het oppervlak waar het product moet worden geïnstalleerd. Zorg ervoor dat er geen gas-, water- of elektrische leidingen worden beschadigd.
3. Zaag een gat met een diameter van 68 mm in het plafond.
4. Verbind de draden:
• L (Fase) – Bruin • N (Nul) – Blauw
U kunt twee of meer producten van hetzelfde type verbinden.
5. Stel de gewenste kleurtemperatuur in aan de achterkant van het product. Installeer het product met de klemmen.
6. Schakel de stroom weer in.

GARANTIE EN REPARATIE
Bewaar het aankoopbewijs voor de 2-jarige garantie!
Toon het bewijs aan de erkende service!
De gratis garantie geldt niet in geval van:
1. Verkeerde spanning of onjuiste installatie.
2. Eigen reparaties of aanpassingen.
3. Gebruik van ongeschikte gereedschappen.
4. Schade tijdens transport of door gebruikersfout.

(NO) Modee Smart Lighting LED innfelt Spot Rund 4W 3CCT med manuell bryter + dimbar

ADVARSEL!
Les instruksjonene nøye og behold veiledningen! Produktet skal monteres og demonteres av fagperson og kun når produktet er avkjølt. Under bruk kan deler av lampen nå en temperatur på opptil 60°C. Ikke berør produktet mens det er i bruk! Lyskilden i produktet kan ikke skiftes ut. Når lyskildens levetid er over, må hele produktet erstattes. Ikke installer produktet på fuktige eller ledende overflater. Ikke dekk til produktet! Ikke bruk produktet hvis det er skadet! Ikke bruk som nødlys! Lysfargen og intensiteten kan endre seg over tid eller ved bruk av en annen driver. Produktet er kun beregnet for innendørs bruk i husholdning. Strømforsyningen må være innenfor nominell spenning. Den ytre fleksible kabelen eller ledningen til lampen kan ikke byttes ut: hvis den blir skadet, må lampen kasseres. "IP44"-klassifiseringen gjelder for den synlige delen av lampen etter montering i nedhengt tak. "IP20"-klassifiseringen gjelder for installasjonsområdet. For å opprettholde IP-beskyttelsen må lampen installeres kun på en jevn overflate! Ikke se direkte inn i lyskilden!

Produktet er dimbart. Lysstyrken kan justeres med veggdimmer.
Produktet inneholder en lyskilde med energiklasse "E" i henhold til EU-forordning 2019/2015.
Maksimal omgivelsestemperatur (ta): +40°C

VEDLIKEHOLD
Ikke bruk kjemiske rengjøringsmidler! Rengjør kun med tørr klut! Barn må ikke rengjøre produktet!

3CCT MANUELL BRYTER
Fargetemperaturen kan endres med den manuelle bryteren på baksiden av produktet. Du kan velge mellom 3000K, 4000K og 6500K.

VIPPBAR
Produktet kan vippes opptil 25 grader.

PAKKEINNHOLD
• 1x LED innfelt spot
• 1x Bruksanvisning

INSTALLASJON
1. Slå av strømmen før installasjon!
2. Kontroller overflaten hvor produktet skal monteres. Forsikre deg om at du ikke skader gass-, vann- eller elektriske ledninger.
3. Skjær et hull med en diameter på 68 mm i taket.
4. Koble ledningene:
• L (Fase) – Brun • N (Nøytral) – Blå
Du kan koble til to eller flere produkter av samme type.
5. Juster ønsket fargetemperatur på baksiden av produktet. Monter produktet med klemmene.
6. Slå på strømmen igjen.

GARANTI OG REPARASJON
Ta vare på kvitteringen for 2 års garanti!
Vis kvitteringen til autorisert service!
Gratis garanti gjelder ikke hvis:
1. Feil spenning brukes eller feil installasjon utføres.
2. Egne reparasjoner eller endringer er gjort.
3. Feil verktøy brukes.
4. Skader oppstår under transport eller på grunn av brukerfeil.

(PL) Modee Smart Lighting LED Oprawa wpuszczana Okrągła 4W 3CCT z ręcznym przełącznikiem + ściemnialna

OSTRZEŻENIE!
Przeczytaj dokładnie instrukcję i zachowaj ją! Instalacja i demontaż produktu powinny być wykonywane przez specjalistę i tylko wtedy, gdy produkt ostygnie. Podczas pracy elementy lampy mogą osiągnąć temperaturę do 60°C. Nie dotykaj produktu podczas działania! Źródło światła nie podlega wymianie. Po zakończeniu żywotności źródła światła należy wymienić całą produkt. Nie instaluj produktu na wilgotnych lub przewodzących powierzchniach. Nie zakrywaj produktu! Nie używaj, jeśli jest uszkodzony! Nie używaj jako oświetlenia awaryjnego! Barwa i intensywność światła mogą się zmieniać z czasem lub przy użyciu innego sterownika. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnętrznego w gospodarstwach domowych. Zasilanie musi mieścić się w zakresie napięcia znamionowego. Zewnętrzny elastyczny przewód lub kabel lampy nie może być wymieniany: jeśli kabel jest uszkodzony, lampę należy zutylizować. Klasa ochrony "IP44" dotyczy widocznej części lampy po montażu w suficie podwieszanym. Klasa "IP20" dotyczy obszaru montażu. Aby zachować ochronę IP, zainstaluj lampę tylko na gładkiej powierzchni! Nie patrz bezpośrednio w źródło światła!

Produkt jest ściemnialny. Jasność można regulować za pomocą ściemniacza ściennego.
Produkt zawiera źródło światła klasy energetycznej "E" zgodnie z rozporządzeniem UE 2019/2015.
Maksymalna temperatura otoczenia (ta): +40°C

KONSERWACJA
Nie używaj środków chemicznych do czyszczenia! Czyść tylko suchą szmatką! Dzieci nie mogą czyścić produktu!

3CCT RĘCZNY PRZEŁĄCZNIK
Temperaturę barwową można zmieniać za pomocą ręcznego przełącznika znajdującego się z tyłu produktu. Można wybrać między 3000K, 4000K i 6500K.

REGULOWANA
Produkt można przechylać do 25 stopni.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA
• 1x LED oprawa wpuszczana
• 1x instrukcja obsługi

MONTAŻ
1. Przed rozpoczęciem montażu wyłącz zasilanie!
2. Sprawdź powierzchnię, na której produkt ma być zamontowany. Upewnij się, że podczas montażu nie zostaną uszkodzone przewody gazowe, wodne ani elektryczne.
3. Wytnij otwór o średnicy 68 mm w suficie podwieszanym.
4. Podłącz przewody:
• L (Faza) – Brązowy • N (Neutralny) – Niebieski
Można połączyć dwa lub więcej produktów tego samego typu.
5. Ustaw żądaną temperaturę barwową z tyłu produktu. Zamontuj produkt za pomocą zacisków.
6. Włącz zasilanie.

GWARANCJA I NAPRAWA
Zachowaj dowód zakupu dla 2-letniej gwarancji!
Pokaż dowód zakupu w autoryzowanym serwisie!
Bezpłatna gwarancja nie obowiązuje w przypadku:
1. Niewłaściwego napięcia lub błędnej instalacji.
2. Samodzielnych napraw lub modyfikacji.
3. Użycia niewłaściwych narzędzi.
4. Uszkodzeń powstałych w transporcie lub z winy użytkownika.

(PT) Modee Smart Lighting LED Foco Embutido Redondo 4W 3CCT com interruptor manual + regulável

AVISO!
Leia atentamente as instruções e guarde este manual! A instalação e remoção do produto devem ser realizadas por um profissional e apenas quando o produto estiver frio. Durante o funcionamento, as partes da lâmpada podem atingir temperaturas até 60°C. Não toque no produto enquanto estiver ligado! A fonte de luz do produto não é substituível. Quando a vida útil da fonte de luz terminar, todo o produto deve ser substituído. Não instale o produto em superfícies húmidas ou condutoras. Não cubra o produto! Não utilize o produto se estiver danificado! Não utilize como luz de emergência! A cor e a intensidade da luz podem variar com o tempo ou se for utilizado um driver diferente. O produto destina-se apenas a uso doméstico interior. A fonte de alimentação deve estar dentro da tensão nominal. O cabo flexível externo da lâmpada não pode ser substituído: se o cabo estiver danificado, a lâmpada deve ser descartada. A classificação "IP44" refere-se à parte visível da lâmpada após a instalação no teto falso. A classificação "IP20" aplica-se à área de instalação. Para manter a proteção IP, instale a lâmpada apenas em superfícies planas! Não olhe diretamente para a fonte de luz!

O produto é regulável. A intensidade da luz pode ser ajustada com um regulador de parede.
O produto contém uma fonte de luz de classe energética "E" de acordo com o Regulamento Europeu 2019/2015.
Temperatura ambiente máxima (ta): +40°C

MANUTENÇÃO
Não utilize produtos químicos para limpeza! Limpe apenas com um pano seco! As crianças não devem limpar o produto!

INTERRUPTOR MANUAL 3CCT
A temperatura de cor pode ser alterada através do interruptor manual localizado na parte traseira do produto. Pode escolher entre 3000K, 4000K e 6500K.

AJUSTÁVEL
O produto pode ser inclinado até 25 graus.

CONTEÚDO DA EMBALAGEM
• 1x Foco LED embutido
• 1x Manual de instruções

INSTALAÇÃO
1. Desligue a corrente antes de iniciar a instalação!
2. Verifique a superfície onde o produto será instalado. Certifique-se de que não danifica tubagens de gás, água ou cabos elétricos.
3. Corte um orifício com 68 mm de diâmetro no teto falso.
4. Ligue os cabos:
• L (Fase) – Castanho • N (Neutro) – Azul
Pode ligar dois ou mais produtos do mesmo tipo.
5. Ajuste a temperatura de cor desejada na parte traseira do produto. Instale o produto com os clipes de fixação.
6. Ligue novamente a corrente.

GARANTIA E REPARAÇÃO
Guarde o comprovativo de compra para a garantia de 2 anos!
Apresente-o ao serviço autorizado!
A garantia gratuita não se aplica em caso de:
1. Tensão incorreta ou instalação inadequada.
2. Reparações ou modificações não autorizadas.
3. Utilização de ferramentas inadequadas.
4. Danos durante o transporte ou por erro do utilizador.

(RO) Modee Smart Lighting LED Spot încastrat Rotund 4W 3CCT cu comutator manual + reglabil

AVERTISMENT!
Citiți cu atenție instrucțiunile și păstrați acest manual! Instalarea și demontarea produsului trebuie efectuate de un specialist și doar când produsul este răcit. În timpul funcționării, părțile lămpii pot atinge o temperatură de până la 60°C. Nu atingeți produsul în timpul funcționării! Sursa de lumină a produsului nu este înlocuibilă. Când durata de viață a sursei de lumină s-a încheiat, întregul produs trebuie înlocuit. Nu instalați produsul pe suprafețe umede sau conductoare. Nu acoperiți produsul! Nu utilizați produsul dacă este deteriorat! Nu utilizați ca lumină de urgență! Culoarea și intensitatea luminii pot varia în timp sau dacă se utilizează un alt driver. Produsul este destinat exclusiv utilizării în interior, în spații domestice. Sursa de alimentare trebuie să se încadreze în tensiunea nominală. Cablul flexibil extern nu este înlocuibil: dacă acesta este deteriorat, corpul de iluminat trebuie eliminat. Clasificarea "IP44" se referă la partea vizibilă a lămpii după montajul în tavan fals. Clasificarea "IP20" se aplică zonei de instalare. Pentru a menține protecția IP, instalați lampa doar pe o suprafață plană! Nu priviți direct în sursa de lumină!

Produsul este reglabil. Intensitatea luminii poate fi ajustată cu un variator de perete.
Produsul conține o sursă de lumină cu clasificare energetică "E", conform Regulamentului European 2019/2015.
Temperatura maximă a mediului ambiant (ta): +40°C

ÎNTREȚINERE
Nu utilizați produse chimice pentru curățare! Curățați doar cu o cârpă uscată! Copiii nu trebuie să curețe produsul!

COMUTATOR MANUAL 3CCT
Temperatura de culoare poate fi modificată cu ajutorul comutatorului manual aflat pe partea din spate a produsului. Puteți alege între 3000K, 4000K și 6500K.

ÎNCLINABIL
Produsul poate fi înclinat până la 25 de grade.

CONȚINUTUL PACHETULUI
• 1x Spot LED încastrat
• 1x Manual de utilizare

INSTALARE
1. Opriți alimentarea cu energie înainte de a începe instalarea!
2. Verificați suprafața pe care va fi montat produsul. Asigurați-vă că nu sunt afectate conductele de gaz, apă sau cablurile electrice.
3. Tăiați o gaură cu diametrul de 68 mm în tavanul fals.
4. Conectați cablurile:
• L (Fază) – Maro • N (Neutru) – Albastru
Puteți conecta două sau mai multe produse de același tip.
5. Setați temperatura de culoare dorită pe partea din spate a produsului. Montați produsul cu clemele de prindere.
6. Porniți din nou alimentarea.

GARANȚIE ȘI REPARAȚII
Păstrați bonul de achiziție pentru garanția de 2 ani!
Prezentați-l centrului de service autorizat!
Garanția gratuită nu se aplică în caz de:
1. Tensiune incorectă sau instalare greșită.
2. Reparații sau modificări neautorizate.
3. Utilizarea unor unelte necorespunzătoare.
4. Deteriorări cauzate în timpul transportului sau din vina utilizatorului.

(SK) Modee Smart Lighting LED Zapustené svietidlo Okrúhle 4W 3CCT s manuálnym prepínačom + stmievateľné

UPOZORNENIE!
Pozorne si prečítajte pokyny a uschovajte tento návod! Inštaláciu a demontáž produktu musí vykonať odborník a len vtedy, keď je produkt vychladnutý. Počas prevádzky môžu časti svietidla dosahovať teplotu až 60°C. Nedotýkajte sa produktu počas prevádzky! Svetelný zdroj nie je vymeniteľný. Po skončení životnosti svetelného zdroja je potrebné vymeniť celý výrobok. Neinštalujte produkt na vlhké alebo vodivé povrchy. Nezakrývajte produkt! Nepoužívajte produkt, ak je poškodený! Nepoužívajte ako núdzové osvetlenie! Farba a intenzita svetla sa môžu časom meniť alebo pri použití iného ovládača. Produkt je určený len na vnútorné domáce použitie. Napájanie musí byť v rámci menovitého napätia. Vonkajší ohybný kábel alebo vodič svietidla nie je vymeniteľný: ak je poškodený, svietidlo sa musí zlikvidovať. Klasifikácia „IP44" sa vzťahuje na viditeľnú časť svietidla po zabudovaní do podhľadu. Klasifikácia „IP20" sa týka oblasti montáže. Aby bola zachovaná IP ochrana, montujte svietidlo iba na rovný povrch! Nehľadte priamo do svetelného zdroja!

Produkt je stmievateľný. Jas možno regulovať pomocou nástenného stmievača.
Produkt obsahuje svetelný zdroj energetickej triedy „E" podľa európskeho nariadenia 2019/2015.
Maximálna teplota okolia (ta): +40°C

ÚDRŽBA
Nepoužívajte chemické čistiace prostriedky! Čistite iba suchou handričkou! Deti nesmú produkt čistiť!

3CCT MANUÁLNY PREPÍNAČ
Teplotu farby možno zmeniť pomocou manuálneho prepínača na zadnej strane produktu. Môžete si vybrať medzi 3000K, 4000K a 6500K.

NAKLONITEĽNÉ
Produkt možno nakloniť až o 25 stupňov.

OBSAH BALENIA
• 1x LED zapustené svietidlo
• 1x používateľský návod

INŠTALÁCIA
1. Pred začatím inštalácie vypnite napájanie!
2. Skontrolujte povrch, na ktorý bude produkt inštalovaný. Uistite sa, že počas montáže nepoškodíte plynové, vodovodné ani elektrické vedenia.
3. Vyrežte otvor s priemerom 68 mm do podhľadu.
4. Pripojte vodiče:
• L (Fáza) – Hnedý • N (Nulový) – Modrý
Môžete pripojiť dva alebo viac produktov rovnakého typu.
5. Nastavte požadovanú teplotu farby na zadnej strane produktu. Nainštalujte produkt pomocou klipov.
6. Zapnite napájanie.

ZÁRUKA A OPRAVA
Uschovajte doklad o kúpe pre 2-ročnú záruku!
Predložte ho autorizovanému servisu!
Bezplatná záruka sa nevzťahuje na prípady:
1. Nesprávne napätie alebo nesprávna inštalácia.
2. Neoprávnené opravy alebo úpravy.
3. Použitie nevhodného náradia.
4. Poškodenie pri preprave alebo v dôsledku chyby používateľa.

(SL) Modee Smart Lighting LED Vgradna svetilka Okrogla 4W 3CCT z ročnim stikalom + zatemnljiva

OPOZORILO!
Natančno preberite navodila in shranite ta priročnik! Izdelek naj namešča in odstranjuje strokovnjak in le, ko se izdelek ohladi. Med delovanjem lahko deli svetilke dosežejo temperaturo do 60°C. Ne dotikajte se izdelka, ko je v delovanju! Svetilobni vir izdelka ni zamenljiv. Ko svetilobni vir doseže konec življenjske dobe, je treba zamenjati celoten izdelek. Izdelka ne nameščajte na vlažne ali prevodne površine. Ne prekrivajte izdelka! Ne uporabljajte izdelka, če je poškodovan! Ne uporabljajte ga kot zasilno svetilko! Barva in intenzivnost svetlobe se lahko sčasoma spremenita ali pri uporabi drugega napajalnika. Izdelek je namenjen samo za gospodinjsko uporabo v notranjih prostorih. Napajanje mora biti v okviru nazivnega napetostnega območja. Zunanji gibljiv kabel ali vodnik svetilke ni zamenljiv: če je kabel poškodovan, je treba svetilko zavreči. Razred „IP44" se nanaša na vidni del svetilke po vgradnji v spuščen strop. Razred „IP20" se nanaša na območje vgradnje. Da bi ohranili zaščito IP, svetilko namestite samo na ravno površino! Ne glejte neposredno v svetilobni vir!

Izdelek je zatemnljiv. Svetlobno jakost je mogoče uravnavati s stenskim zatemnilnikom.
Izdelek vsebuje svetilobni vir energijskega razreda „E" v skladu z Uredbo EU 2019/2015.
Največja temperatura okolice (ta): +40°C

VZDRŽEVANJE
Ne uporabljajte kemičnih čistil! Čistite samo s suho krpo! Izdelka naj ne čistijo otroci!

3CCT ROČNO STIKALO
Barvno temperaturo je mogoče spremeniti z ročnim stikalom na zadnji strani izdelka. Izbirate lahko med 3000K, 4000K in 6500K.

NAKLONJIVA
Izdelek je mogoče nagniti do 25 stopinj.

VSEBINA PAKETA
• 1x LED vgradna svetilka
• 1x Navodila za uporabo

NAMESTITEV
1. Pred začetkom namestitve izklopite napajanje!
2. Preverite površino, na katero boste namestili izdelek. Prepričajte se, da med namestitvijo ne poškodujete plinskih, vodovodnih ali električnih vodov.
3. Izvežite odprtino premera 68 mm v spuščenem stropu.
4. Povežite kable:
• L (faza) – Rjava • N (ničelni) – Modra
Lahko povežete dva ali več izdelkov istega tipa.
5. Nastavite želeno barvno temperaturo na zadnji strani izdelka. Izdelek namestite s sponkami.
6. Ponovno vklopite napajanje.

GARANCIJA IN POPRAVILA
Shranjevanje računa za 2-letno garancijo!
Predložite račun pooblaščenemu servisu!
Brezplačna garancija ne velja v primeru:
1. Napačne napetosti ali nepravilne namestitve.
2. Samovoljnih popravil ali sprememb.
3. Uporabe nepriemnih orodij.
4. Poškodb med prevozom ali zaradi napake uporabnika.

(SR) Modee Smart Lighting LED Уградна лампа Округла 4W 3CCT са ручним прекидачем + пригушива

УПОЗОРЕЊЕ!
Пажљиво прочитајте упутства и сачувајте овај приручник! Производ треба да инсталира и уклони стручњак и само када се производ охлади. Током рада делови лампе могу достићи температуру до 60°C. Не додирујте производ док је укључен! Извор светлости није заменљив. Када извор светлости достигне крај радног века, потребно је заменити цео производ. Не инсталирајте производ на влажне или проводљиве површине. Не прекривајте производ! Не користите производ ако је оштећен! Не користите га као хитно светло! Боја и интензитет светлости могу се променити током времена или ако се користи други драјвер. Производ је намењен искључиво за кућну употребу у унутрашњим просторима. Напајање мора бити у оквиру номиналног напона. Спољни флексибилни кабл или жица лампе нису заменљиви: ако је кабл оштећен, лампу треба одбацити. Ознака „IP44" односи се на видљиви део лампе након уградње у спуштени плафон. Ознака „IP20" односи се на подручје уградње. Да би IP заштита била важећа, лампу поставите само на равну површину! Не гледајте директно у извор светлости!

Производ је пригушив. Јачина светлости може се подешавати зидним диммером.
Производ садржи извор светлости енергетске класе „E" у складу са Европском уредбом 2019/2015.
Максимална температура околине (ta): +40°C.

ОДРЖАВАЊЕ
Не користите кемијска средства за чишћење! Чистите само сувом крпом! Деца не смеју чистити производ!

3CCT РУЧНИ ПРЕКИДАЧ
Температура боје може се променити помоћу ручног прекидача на задњој страни производа. Можете изабрати између 3000K, 4000K и 6500K.

НАГИБНА
Производ се може нагнути до 25 степени.

САДРЖАЈ ПАКОВАЊА
• 1x LED уградна лампа
• 1x Упутство за употребу

ИНСТАЛАЦИЈА
1. Искључите струју пре почетка инсталације!
2. Проверите површину на коју ћете поставити производ. Уверите се да не оштетите гасне, водоводне или електричне инсталације.
3. Исеците отвор пречника 68 мм у спуштеном плафону.
4. Повежите жице:
• L (фаза) – Браон • N (нула) – Плава
Можете повезати два или више производа истог типа.
5. Подесите жељену температуру боје на задњој страни производа. Поставите производ помоћу копči.
6. Укључите струју.

ГАРАНЦИЈА И ПОПРАВКА
Сачувајте рачун за двогодишњу гаранцију!
Предочите га овлашћеном сервису!
Бесплатна гаранција не важи у случајевима:
1. Погрешног напона или неправилне инсталације.
2. Неовлашћених поправки или измена.
3. Употребе неприкладног алата.
4. Оштећења током транспорта или грешке корисника.

(SV) Modee Smart Lighting LED Infälld Spotlight Rund 4W 3CCT med manuell strömbrytare + dimbar

VARNING!
Läs instruktionerna noggrant och spara denna manual! Installationen och borttagningen av produkten ska utföras av en fackman och endast när produkten har svalnat. Under drift kan lampans delar nå temperaturer upp till 60°C. Rör inte produkten medan den är i drift! Ljuskällan i produkten är inte utbytbar. När ljuskällans livslängd är slut måste hela produkten bytas ut. Installera inte produkten på fuktiga eller ledande ytor. Täck inte över produkten! Använd inte produkten om den är skadad! Använd inte som nödljus! Ljusstyrka och färgtemperatur kan förändras över tid eller vid användning av annan drivare. Produkten är endast avsedd för inomhusbruk i hushåll. Strömförsörjningen måste vara inom det nominella spänningsintervallet. Den yttre flexibla kabeln eller ledningen är inte utbytbar: om den skadas måste lampan kasseras. Klassificeringen "IP44" gäller den synliga delen av lampan efter installation i innertak. Klassificeringen "IP20" gäller installationsområdet. För att IP-skyddet ska gälla, installera lampan endast på en plan yta! Titta inte direkt in i ljuskällan!

Produkten är dimbar. Ljusstyrkan kan regleras med väggdimmer.
Produkten innehåller en ljuskälla i energiklass "E" enligt EU-förordning 2019/2015.
Maximal omgivningstemperatur (ta): +40°C

UNDERHÅLL
Använd inte kemiska rengöringsmedel! Rengör endast med torr trasa! Barn får inte rengöra produkten!

3CCT MANUELL STRÖMBRYTARE
Färgtemperaturen kan ändras med den manuella strömbrytaren på produktens baksida. Du kan välja mellan 3000K, 4000K och 6500K.

VINKELBAR
Produkten kan vinklas upp till 25 grader.

FÖRPACKNINGENS INNEHÅLL
• 1x LED infälld spotlight
• 1x Bruksanvisning

INSTALLATION
1. Stäng av strömmen innan installationen påbörjas!
2. Kontrollera ytan där produkten ska installeras. Kontrollera att inga gas-, vatten- eller elkablar skadas.
3. Skär ett hål med 68 mm diameter i innertaket.
4. Anslut ledningarna:
• L (Fas) – Brun • N (Neutral) – Blå
Du kan koppla ihop två eller fler produkter av samma typ.
5. Justera önskad färgtemperatur på produktens baksida. Installera produkten med klämmorna.
6. Slå på strömmen.

GARANTI OCH REPARATION
Spara kvitto för den 2-åriga garanti!
Visa kvittot för auktoriserad service!
Den kostnadsfria garantin gäller inte vid:
1. Felaktig spänning eller felaktig installation.
2. Obehöriga reparationer eller ändringar.
3. Användning av olämpliga verktyg.
4. Skador under transport eller orsakade av användaren.